

Nitrile Top

ref.no.	size
15390	6,5 - 7/S
15391	7,5 - 8/M
15392	8,5 - 9/L
15393	9,5 - 10/XL
15394	10,5 - 11/XXL

- DE Kategorie III - Chemische und biologische Risiken - FR Catégorie III - Risques chimiques et biologiques - EN Category III - Chemical and biological risks - IT Categoría III - Rischii chimici e biologici - NL Categorie III - Riesgos químicos y biológicos - ES Categoría III - Riscos químicos e biológicos - PT Categorie III - Chemiche en biologische risico's - SV Kategori III - Kemiska och biologiska risker - FI Luokka III - Kemialliset ja biologiset vaarat - DA Kategori III - Kemiske og biologiske risici - NO Kategori III - Kemiske og biologiske risikoer - PL Kategoria III - Zagrożenie chemiczne i biologiczne - HU III. Kategória - Kémiai és biológiai kockázatok - SK Kategória III - Chemicke a biologické rizíky - CS Kategorie III - Chemická a biologická rizika - SL Kategorija III - Kemična in biološka tveganja - HR Kategorija III - Kemikalije i biološke opasnosti - RU Kатегория III - Химические и биологические риски - RO Kategori III - Kimya-sal ve biyolojik riskler - TR Categoria III - Riscuri biologice și chimice

ISO 374-1
Type B



DE PPE unterliegt dem Konformitätsbewertungsverfahren Modul D unter Überwachung der benannten Stelle: - **FR** L'EP est soumis à la procédure d'évaluation de conformité Module D, sous surveillance de l'organisme notifié: - **EN** PPE is subject to the conformity assessment procedure Module D under surveillance of the notified body: - **IT** Il DPI è soggetto alla procedura di valutazione della conformità Modulo D sotto la sorveglianza dell'organismo accreditato: - **NL** PPE is onderhevig aan de procedure voor conformiteitsbeoordeling Module D, onder toezicht van de aangemelde instantie: - **ES** El EPI está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad (módulo D) bajo la supervisión del organismo notificado: - **PT** PPE sujeito ao procedimento de avaliação de conformidade, módulo D, sob a supervisão do organismo notificado: - **SV** Personlig skyddssutstrutning omfattas av förarbetet för bekräftning av överensstämmelse, modul D under övervakning av det anmälda organet: - **FI** Henkilö suojaaminen (PPE) kohdistetaan yhdenmukaisuusvaatimusten mukaiseksi ilmoitetun laitoksen valvontavissa: - **DA** Det personlige værnemiddel er omfattet af proceduren for overensstemmelsesovervågning modul D under overvågning af det bemindrede organet: - **NO** PVU er ikke underlagt prosedyre for vurdering av samsvar modul D ved overvåkning av teknisk kontrollorgan: - **PL** Wyposażenie ochrony osobistej podlega procedurze oceny zgodności wg modułu D pod nadzorem jednostki notyfikowanej: - **HU** A PPE (personal protective equipment - egyeni védőszisz) a D modul megfelelőségtételével elérásának hatályára tartozik a bejelentett szervezet irányításával: - **SK** PPE podľa postupu posudzovania zhody Modul D pod dohľadom notifikovaného orgánu: - **CS** Osobní ochranné prostriedky podľahajú postupu posudzovania shody modulu D pod dohľadom notifikovaného orgánu: - **SL** Za OVO velja modul D v postopku gožetjanja skladnosti pod nadzorom priglašene organe: - **HR** PPE je predmet postupka procjene skladnosti Module D pod nadzorom certifikacijskog tijela: - **RU** СИЗ проходит процедуру оценки соответствия по модулю D под надзором официального органа: - **RO** EPP este supus Modulului D al procedurii de evaluare a conformității sub supravegherea organismului notificat: - **TR** PPE, onaylanmış kurum gozetiği altında uygunluk değerlendirme prosedürü Modül D'ye tabidir:

SGS Fimko Oy,
PO. Box 30 (Sarkiniemeentie 3),
00211 Helsinki, Finland.
Notified body no: 0958

DE Baumusterprüfung durch: - **FR** Examen de type effectué par : - **EN** EU type examination carried out by: - **IT** Esame del tipo mediante: - **ES** Examen de tipo por: - **PT** Exame UE de tipo realizado por: - **NL** Typeonderzoek door: - **SV** Typkontroll genom: - **FI** Tyyppitarkastus: - **DA** Typeprøvning af: - **NO** Typeprøving gjennom: - **PL** Badanie typu przez: - **HU** A típusvizsgálatot végezté: - **SK** Skúška konštrukčného vzoru prostredníctvom: - **CS** Préhľadom typu prostredníctvom: - **SL** Testiranje vzorca opravljeno pri: - **HR** Tipsko ispitivanje po: - **RU** Испытание опытного образца: - **RO** Examinare de tip de către: - **TR** Yapı numunesi testini gerçekleştirilen:

CENTEXBEL-GENT, TECHNOLOGIEPARK 70
9052 ZWIJNAARDE, BELGIUM
Notified body no: 0493

Verbraucherinformation

Die hier aufgeführten Handschuharten entsprechen den Anforderungen der Verordnung (EU) 2016/425, EN ISO 374-1:2016 und EN 420:2003+A1:2009. Da die Handschuhe zu bestimmten Zwecken angepasst wurden, kann die Länge von den Vorgaben in EN 420:2003+A1:2009 abweichen.

Ergebnisse chemischer Prüfungen:

n-Heptan (I): Klasse 3
40 % Natrumhydroxid (K): Klasse 6
37 % Formaldehyd (T): Klasse 6

Klasse	1	2	3	4	5	6
Durchbruchzeit (min)	> 10	> 30	> 60	> 120	> 240	> 480

EN 374-4:2013 - Beständigkeit gegen Degradation durch Chemikalien:

n-Heptan (I): 38,3 % (+/- 4,8 %)
40 % Natrumhydroxid (K): -6,8 % (+/- 4,4 %)
37 % Formaldehyd (T): 23,7 % (+/- 9,9 %)

Warnung/Riskobeurteilung: a) Handschuh zum Schutz bei mechanischen Tätigkeiten mit oberflächlicher Wirkung, vor Substanzen und Mischungen, die gesundheitsgefährdend sind, und vor schädlichen, biologischen Stoffen. Wichtig: Die Handschuhe werden nur zur Verwendung in Situationen empfohlen, bei denen lediglich ein geringer Schutz vor chemischen Risiken festgestellt wird. b) Bei der Auswahl der Ausrüstung sollte der Nutzer eine Risikoanalyse unter Berücksichtigung der beabsichtigten Nutzungsdauern durchführen und die Eignung sollte auf den Prüfstandards des Produkts und den ermittelten Schutzklassen basieren. c) Die bereitgestellten Informationen geben nicht die tatsächliche Schutzdauer am Arbeitsplatz an, da andere Faktoren wie Temperatur, Abrieb und Degradation die Leistung ebenfalls beeinflussen können und der Unterschied zwischen Mischungen und reinen Chemikalien berücksichtigt werden muss. d) Die Informationen zum Schutz beziehen sich auf die beanspruchte Oberfläche. e) Die Handschuhe sollten vor der Verwendung sehr sorgfältig auf eventuelle Beschädigungen untersucht werden (insbesondere auf Kerben und Löcher). Werden Beschädigungen festgestellt, sollten die Handschuhe nicht verwendet werden. f) Die chemische Beständigkeit wurde unter Laborbedingungen beurteilt und gilt lediglich für die geprüfte Chemikalie. Sie kann anders ausfallen, wenn die Chemikalie in einer Mischung verwendet wird. g) Es wird empfohlen, zu überprüfen, ob die Handschuhe für den beabsichtigten Zweck geeignet sind, da die Bedingungen am Arbeitsplatz hinsichtlich Temperatur, Abrieb und Degradation von der Prüfung abweichen können. h) Bei der Verwendung können Schutzhandschuhe aufgrund von Änderungen der physikalischen Eigenschaften weniger Beständigkeit gegen die gefährlichen Chemikalien aufweisen. Bewegungen, Hängenbleiben, Abrieb, Degradation, die durch den Kontakt mit Chemikalien usw. entstehen, können die tatsächliche Nutzungsdauer wesentlich reduzieren. Bei korrosiven Chemikalien kann die Degradation der wichtigste Faktor sein. i) Dieses Maximum Tragedauer hängt von der durchgeführten Tätigkeit und der Person ab. j) EN374-4:2013 Degradationsstufen geben Veränderungen in der Durchstoßfestigkeit der Handschuhe an, nachdem sie der Chemikalie ausgesetzt waren. k) Die Durchstoßfestigkeit wurde unter Laborbedingungen beurteilt und bezieht sich lediglich auf das geprüfte Muster. l) Dieses Produkt enthält Nitril-Butadien-Kautschuk und verwandte Stoffe, was bei einigen Personen allergische Reaktionen hervorrufen könnte. m) Der Handschuh bietet keinen Schutz gegen Perforierungen mit spitzen Gegenständen, z. B. Injektionsnadeln.

Lagerung: Kühl und trocken lagern, keiner direkten Sonneninstrahlung aussetzen. Die Art der Lagerung ist ein wesentlicher Faktor, um die Lagerfähigkeit des Handschuhs zu bestimmen. Handschuhe sollten in ihrer Verpackung vor Sonneninstrahlung, künstlichem Licht und Feuchtigkeit geschützt aufbewahrt und bei Temperaturen zwischen 5 °C - 30 °C gelagert werden. Stabilitätsprüfungen in Echtzeit dieser Produkte haben nach beschleunigtem Alterungsprozess ein Ablaufdatum von 5 Jahren ergeben.

Instructions d'utilisation

Les types de gants mentionnés ici sont satisfaisant aux exigences du règlement (UE) 2016/425, EN ISO 374-1:2016 et EN 420:2003+A1:2009. Étant donné que les gants sont adaptés pour répondre à des besoins particuliers, leur longueur peut ne pas être conforme aux exigences de EN 420:2003+A1:2009.

Résultats des tests chimiques :

n-heptane (I):	Niveau 3
40 % d'hydroxyde de sodium (K):	Niveau 6
37 % de formaldéhyde (T):	Niveau 6

Niveau	1	2	3	4	5	6
Temps de protection (minutes)	> 10	> 30	> 60	> 120	> 240	> 480

EN 374-4:2013 - Résistant à la dégradation chimique :

n-heptane (I):	38,3 % (+/- 4,8 %)
40 % d'hydroxyde de sodium (K):	-6,8 % (+/- 4,4 %)
37 % de formaldéhyde (T):	23,7 % (+/- 9,9 %)

Avertissement/évaluation des risques : a) Gants qui protègent contre les risques mécaniques dont les effets sont superficiels, les substances et les mélanges dangereux pour la santé, ainsi que les agents biologiques nuisibles. Important : Nous recommandons d'utiliser ces gants que dans des situations où seule une faible protection chimique est nécessaire. b) Lors du choix de l'équipement, l'utilisateur doit effectuer une analyse des risques basée sur l'usage prévu et déterminer si ces gants sont adaptés en fonction des normes d'éssai du produit et des niveaux de protection obtenus. c) Les informations fournies ne correspondent pas à la durée de protection réelle sur le lieu d'utilisation à cause d'autres facteurs influençant les capacités du produit, tels que la température, l'abrasion et la dégradation, et à cause de la distinction entre les mélanges et les substances chimiques purées. d) Les informations au sujet de la protection concernant la substance utilisée, c'est-à-dire « la paume » du gant. Il s'agit de la partie qui a été testée. e) Les gants doivent être inspectés en détail pour vérifier qu'ils ne sont pas endommagés (vérifier tout particulièrement les entailles et les trous) avant d'être utilisés. Si le gant est endommagé, ne l'utilisez pas.

f) La résistance aux produits chimiques a été testée en laboratoire à partir d'échantillons collectés sur la paume du gant uniquement. Si le gant mesure 400 mm ou plus, aucun cas la partie recouvrant le poignet est également testée) et cette résistance n'est valable que pour les produits qui ont été testés. La résistance peut être différente si le produit chimique en question est mélangé à un ou plusieurs autres produits. g) Il est recommandé de faire une analyse des conditions sur le lieu d'utilisation pour déterminer si les gants sont appropriés pour l'usage prévu, car il est possible que les conditions sur le lieu d'utilisation soient différentes des conditions dans lesquelles les gants ont été testés au niveau de la température, de l'abrasion et de la dégradation. h) Lors de l'utilisation, il est possible que les gants de protection soient moins résistants à des produits chimiques que les gants de protection standard. i) Les informations sur le sujet de la protection concernant la substance utilisée peuvent être le facteur le plus important à considérer lors du choix de gants résistants aux produits chimiques. j) La durée maximale d'utilisation des gants dépend de l'activité exécutée et de la personne. j) EN374-4:2013 Les niveaux de dégradation montrent les changements au niveau de la résistance des gants à la perforation après qu'ils ont été exposés à un certain produit chimique dangereux. k) La résistance à la pénétration a été testée en laboratoire et n'est valable que pour les produits qui ont été testés. l) Ce produit contient du caoutchouc nitrile-butadiène et des composés chimiques purées. m) Les gants peuvent provoquer des réactions allergiques chez certaines personnes. n) Le gant ne protège pas contre la perforation causée par des objets pointus, tels que des aiguilles pour injection. Stockage : Les gants doivent être conservés dans un endroit sec et frais, à l'abri de la lumière du soleil. Les procédures de stockage sont le facteur principal pris en compte lors de l'établissement de la durée de conservation du gant. Les gants doivent rester dans leur emballage, à l'abri de la lumière du soleil, de la lumière artificielle et de l'humidité, et doivent être conservés à des températures comprises entre 5 °C et 30 °C. Les contrôles de stabilité en temps réel pour la date d'expiration de ce produit après un processus de vieillissement accéléré préconisent une durée de 5 ans.

Instructions for use

The glove types named here meet with the requirements of regulation (EU) 2016/425, EN ISO 374-1:2016 and EN 420:2003+A1:2009. As the gloves are adjusted to special purposes, the lengths may deviate from the requirements of EN 420:2003+A1:2009.

Results chemical tests:

n-heptano (I):	Nivel 3
40% Sodium Hydroxide (K):	Nivel 6
37% Formaldehyde (T):	Nivel 6

Level	1	2	3	4	5	6
Breakthrough time (min)	> 10	> 30	> 60	> 120	> 240	> 480

EN 374-4:2013 - Resistant to degradation against chemicals:

n-heptano (I):	38,3 % (+/- 4,8 %)
40% Sodium Hydroxide (K):	-6,8 % (+/- 4,4 %)
37% Formaldehyde (T):	23,7 % (+/- 9,9 %)

Warning / risk assessment: a) Gloves to protect against mechanical action whose effects are superficial, substances and mixtures which are hazardous to health, and harmful biological agents. Important: The gloves are recommended for use in situations where only low chemical protection is identified as needed. b) While selecting an equipment, user should perform risk analysis based on the intended use and determine the suitability of the product's test standards and protection levels obtained. c) Information provide does not reflect the actual duration of protection in the workplace due to other factors influencing the performance, such as temperature, abrasion, and degradation, and the differentiation between mixtures and pure chemicals. d) Information regarding protection refers to the working surface, i.e. 'the palm' of the glove, which has been submitted to testing. e) Gloves should be thoroughly inspected for damages (specify for nicks and holes) before use. f) The chemical resistance has been assessed under laboratory conditions from samples taken from the palm only (except in cases where the glove is equal to or over 400 mm - where the cuff is tested) and relates only to the chemical tested. It can be different if the chemical is used in a mixture. g) It is recommended to check that the gloves are suitable for the intended use because the conditions at the workplace may differ from the type test depending on temperature, abrasion and degradation. h) When used, protective gloves may provide less resistance to the dangerous chemical due to changes in physical properties. Movements, snagging, rubbing, degradation caused by the chemical contact etc. may reduce the actual use time significantly. For corrosive chemicals, degradation can be the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves. i) The maximum wear time depends on the activity being carried out and the person. j) EN374-4:2013 Degradation levels indicate the change in puncture resistance of the gloves after exposure to the challenge chemical. k) The penetration resistance has been assessed under laboratory conditions and relates only to the tested specimen. l) This product contains Nitrile Butadiene Rubber and compounding chemicals which may cause allergic reaction in some individuals. m) The glove offers no protection against perforation with sharp objects, e.g. injection needles.

Storage: To be stored in cool dry place away from sunlight. Storage procedures are the main factor in determining glove shelf life. Gloves should be kept in their packaging protected from sunlight, artificial light, humidity and stored at temperatures between 5 °C - 30 °C. Real time stability testing for expiration date on products after accelerated ageing process are declared as 5 years.

Istruzioni per l'uso

I tipi di guanti qui menzionati soddisfano i requisiti del regolamento (UE) 2016/425 e delle norme EN ISO 374-1:2016 e EN 420:2003+A1:2009. Data che i guanti sono adattati per applicazioni speciali, le lunghezze possono scostarsi dai requisiti della norma EN 420:2003+A1:2009.

Risultati dei test chimici:

n-Heptano (I):	Livello 3
Idrossido di sodio 40 % (K):	Livello 6
Formaldeide 37 % (T):	Livello 6

Livello	1	2	3	4	5	6
</tbl_header

